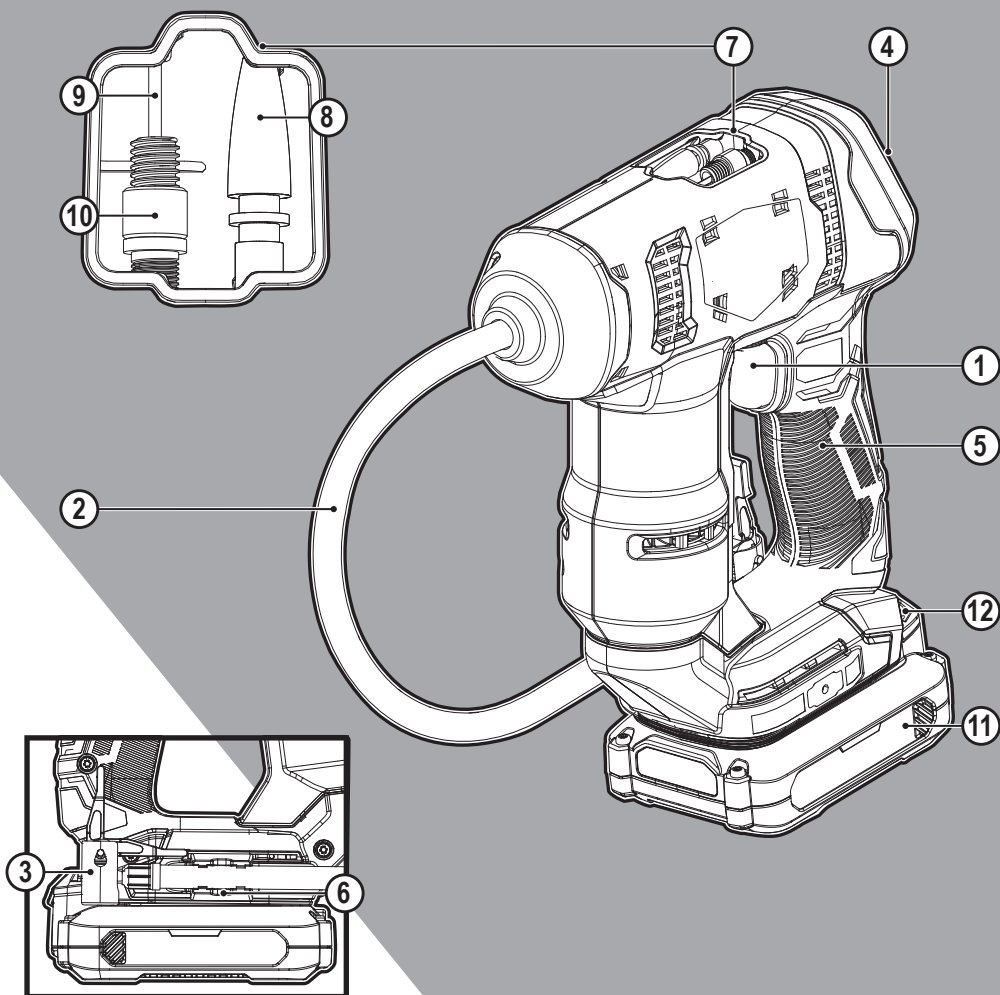


STANLEY[®] **FATMAX[®]** **V20** LITHIUM ION

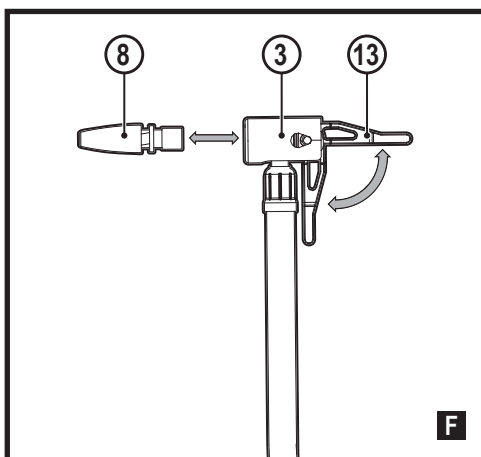
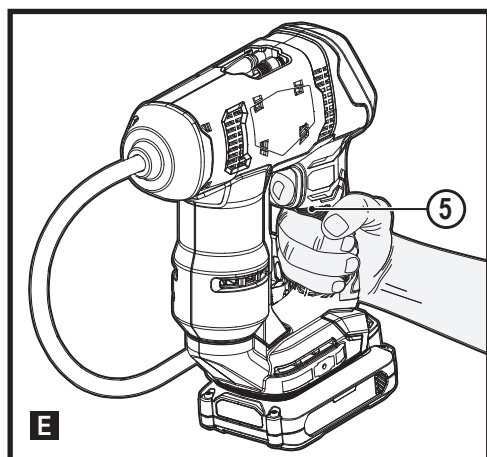
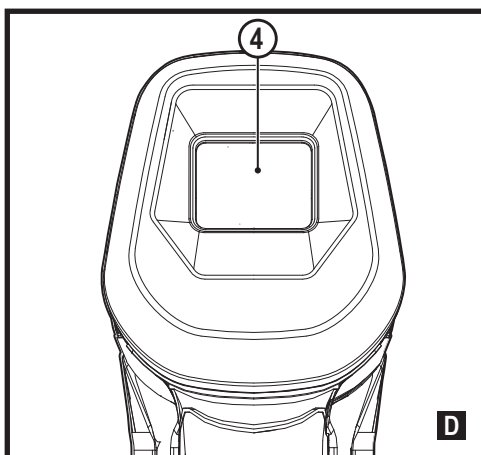
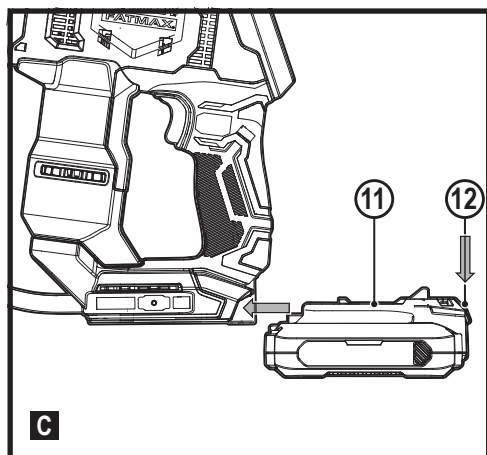
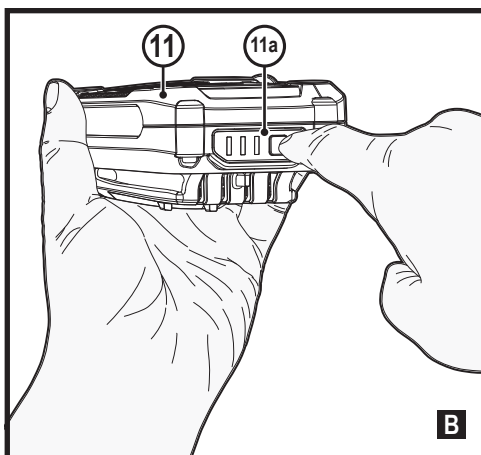
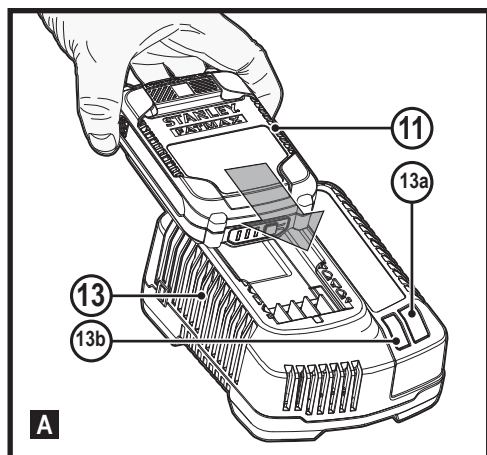


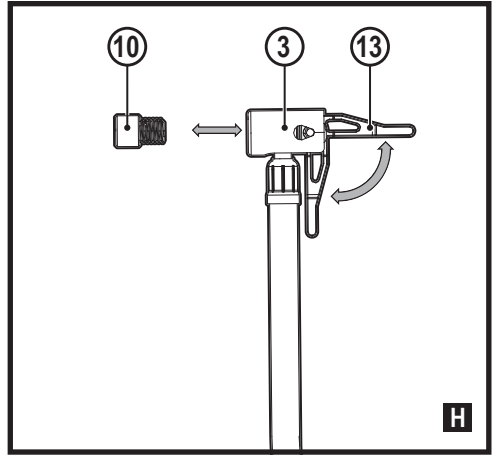
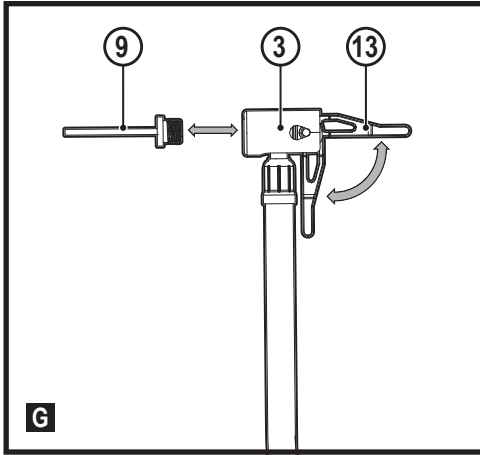
588785 - 81 CZ

Přeloženo z původního návodu

www.stanleytools.eu

SFMCE521





Určené použití

Váš kompresor STANLEY FATMAX SFMCE521 je určen k nahuštění pneumatik jízdních kol, motocyklů a automobilů a malých nafukovacích hraček, sportovních potřeb a plážových předmětů.

Není vhodný pro nahuštění nafukovacích předmětů s velkým objemem (například matrace). Tento kompresor je určen pouze pro použití v domácnosti.

Bezpečnost ostatních osob

- ♦ Toto nářadí není určeno pro použití osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud těmto osobám nebyl stanoven dohled, nebo pokud jim nebyly poskytnuty instrukce týkající se použití výrobku osobou odpovědnou za jejich bezpečnost.
- ♦ Děti musí být pod dozorem, aby bylo zajištěno, že si s tímto nářadím nebudou hrát.

Bezpečnostní pokyny

Základní bezpečnostní výstrahy pro elektrické nářadí



VAROVÁNÍ! Nastudujte si všechny bezpečnostní výstrahy, pokyny, obrázky a specifikace uvedené pro toto elektrické nářadí. Nedodržení níže uvedených varování a pokynů může vést k způsobení úrazu elektrickým proudem, k vzniku požáru nebo k vážnému zranění.

Veškerá bezpečnostní varování a pokyny uschovejte pro budoucí použití. Pojem „elektrické nářadí“ ve všech varováních odkazuje na nářadí napájené ze sítě (s napájecím kabelem) nebo nářadí napájené baterií (bez napájecího kabelu).

1. Bezpečnost v pracovním prostoru

- a. **Udržujte pracovní prostor čistý a dobře osvětlený.** Neuklizené nebo nedostatečně osvětlené prostory jsou častou příčinou nehod.
- b. **Nepracujte s elektrickým nářadím ve výbušné atmosféře, jako jsou například prostory s výskytem hořlavých kapalin, plynů nebo prašných látek.** V elektrickém nářadí dochází k jiskření, které může způsobit vznícení hořlavého prachu nebo výparů.
- c. **Při práci s elektrickým nářadím zajistěte bezpečnou vzdálenost dětí a ostatních osob.** Rozptylování může způsobit ztrátu kontroly nad nářadím.

2. Elektrická bezpečnost

- a. **Zástrčka napájecího kabelu nářadí musí odpovídat zásuvce. Zástrčku nikdy žádným způsobem neupravujte. Nepoužívejte u uzemněného elektrického nářadí žádné upravené zástrčky.** Neupravené zástrčky a odpovídající zásuvky snižují nebezpečí zasažení elektrickým proudem.
- b. **Nedotýkejte se uzemněných povrchů, jako jsou například potrubí, radiátory, elektrické sporáky**

a chladničky. Při uzemnění vašeho těla vzrůstá riziko úrazu elektrickým proudem.

- c. **Nevystavujte elektrické nářadí dešti ani vlhkému prostředí.** Vnikne-li do elektrického nářadí voda, zvýší se tím nebezpečí zasažení elektrickým proudem.
 - d. **S napájecím kabelem zacházejte opatrně. Nikdy nepoužívejte napájecí kabel k přenášení nebo posouvání nářadí a netahejte za něj, chcete-li nářadí odpojit od elektrické sítě. Zabraňte kontaktu kabelu s mastnými, horkými a ostrými předměty nebo pohyblivými částmi.** Poškozený nebo zauzlený napájecí kabel zvyšuje riziko úrazu elektrickým proudem.
 - e. **Při práci s nářadím venku používejte prodlužovací kabely určené pro venkovní použití.** Použití kabelu pro venkovní použití snižuje riziko úrazu elektrickým proudem.
 - f. **Musíte-li s elektrickým nářadím pracovat ve vlhkém prostředí, použijte napájecí zdroj s proudovým chráničem (RCD).** Použití proudového chrániče (RCD) snižuje riziko úrazu elektrickým proudem.
- #### 3. Bezpečnost osob
- a. **Při použití elektrického nářadí zůstaňte stále pozorní, sledujte, co provádíte a pracujte s rozvahou.** Nepracujte s elektrickým nářadím, jste-li unaveni nebo jste-li pod vlivem drog, alkoholu nebo léků. Chvilka nepozornosti při práci s elektrickým nářadím může vést k vážnému zranění osob.
 - b. **Používejte prvky osobní ochrany. Vždy používejte ochranu zraku.** Ochranné prostředky jako maska proti prachu, neklouzavá bezpečnostní obuv, přilba a chrániče sluchu, používané v příslušných podmínkách, snižují riziko zranění osob.
 - c. **Zabraňte náhodnému spuštění nářadí. Před připojením napájecího zdroje nebo vložením baterie a před zvednutím nebo přenášením nářadí zkontrolujte, zda je jeho spínač v poloze vypnuto.** Přenášení elektrického nářadí s prstem na spínači nebo připojení nářadí k napájecímu zdroji v době, kdy je spínač v zapnuté poloze, bývá častou příčinou nehod.
 - d. **Před spuštěním elektrického nářadí z něj vždy odstraňte všechny klíče nebo seřizovací přípravky.** Seřizovací klíče ponechané na elektrickém nářadí mohou být zachyceny rotujícími částmi nářadí a mohou způsobit zranění osob.
 - e. **Nepřekázejte sami sobě. Při práci vždy udržujte vhodný postoj a rovnováhu.** Tím bude umožněna lepší ovladatelnost elektrického nářadí v neočekávaných situacích.
 - f. **Vhodně se oblékejte. Nenoste volný oděv nebo šperky. Dbejte na to, aby se vaše vlasy a oděv nedostaly do kontaktu s pohyblivými částmi.** Volný oděv, šperky nebo dlouhé vlasy mohou být pohyblivými částmi zachyceny.

- g. Jsou-li zařízení vybavena adaptérem pro připojení příslušenství k odsávání prachu, zajistěte jeho správné připojení a řádnou funkci. Použití příslušenství k zachytávání prachu může zmírnit nebezpečí související s prachem.
 - h. Nedovolte, aby jistota získaná častým používáním nářadí vedla ke snížení vaší pozornosti a ignorování zásad bezpečné práce s nářadím. Neopatrnost při práci může způsobit vážné zranění během zlomku sekundy.
 4. Použití elektrického nářadí a jeho údržba
 - a. Nepřetěžujte elektrické nářadí. Používejte pro prováděnou práci správný typ elektrického nářadí. Při použití správného typu elektrického nářadí bude práce provedena lépe a bezpečněji.
 - b. Nepoužívejte elektrické nářadí, pokud jeho spínač nelze zapnout a vypnout. Jakékoli elektrické nářadí, které nelze ovládat spínačem, je nebezpečné a musí být opraveno.
 - c. Před seřizováním elektrického nářadí, před výměnou příslušenství nebo pokud nářadí nepoužíváte, odpojte zástrčku napájecího kabelu od zásuvky nebo z nářadí vyjměte baterii, je-li vyjímatelná. Tato preventivní bezpečnostní opatření snižují riziko náhodného spuštění elektrického nářadí.
 - d. Uložte elektrické nářadí mimo dosah dětí a nedovolte ostatním osobám, které toto nářadí neumí ovládat nebo které neznají tyto bezpečnostní pokyny, aby s tímto elektrickým nářadím pracovaly. Elektrické nářadí je v rukou nezaškolených uživatelů nebezpečné.
 - e. Provádějte údržbu elektrického nářadí a příslušenství. Zkontrolujte vychýlení nebo zablokování pohyblivých částí, poškození jednotlivých dílů a jiné okolnosti, které mohou ovlivnit chod elektrického nářadí. Je-li nářadí poškozeno, nechte je před použitím opravit. Mnoho nehod bývá způsobeno zanedbanou údržbou elektrického nářadí.
 - f. Udržujte řezné nástroje ostré a čisté. Řádně udržované řezné nástroje s ostrými řeznými hranami jsou méně náchylné k zanášení nečistotami a lépe se s nimi pracuje.
 - g. Používejte elektrické nářadí, příslušenství a pracovní nástroje podle těchto pokynů a berte v úvahu pracovní podmínky a práci, jaká má být provedena. Použití elektrického nářadí k jiným účelům, než pro které je určeno, může být nebezpečné.
 - h. Udržujte rukojeti a všechny povrchy pro uchopení čisté a suché a dbejte na to, aby nebyly znečištěny olejem nebo mazivy. Kluzké rukojeti a povrchy pro uchopení neumožňují bezpečnou manipulaci a ovladatelnost nářadí v neočekávaných situacích.
 5. Použití nářadí napájeného baterií a jeho údržba
 - a. Nabíjejte pouze v nabíječce určené výrobcem. Nabíječka vhodná pro jeden typ baterie může při vložení jiné baterie nevhodného typu způsobit nebezpečí vzniku požáru.
 - b. Používejte elektrické nářadí výhradně s bateriemi, které jsou pro daný typ nářadí určeny. Použití jiných typů baterií může způsobit nebezpečí zranění a požáru.
 - c. Není-li baterie používána, uložte ji mimo dosah kovových předmětů, jako jsou kancelářské sponky na papír, mince, klíče, hřebíky, šroubky nebo další drobné kovové předměty, které mohou způsobit zkratování kontaktů baterie. Zkratování kontaktů baterie může způsobit popáleniny nebo požár.
 - d. V nevhodných podmínkách může z baterie unikat kapalina. Vyvarujte se kontaktu s touto kapalinou. Dojde-li k náhodnému kontaktu s touto kapalinou, zasažené místo omyjte vodou. Vnikne-li kapalina do očí, vyhledejte lékařskou pomoc. Kapalina unikající z baterie může způsobit podráždění nebo poleptání pokožky.
 - e. Nepoužívejte baterii nebo nářadí, které je poškozeno nebo upraveno. Poškozené nebo upravené baterie mohou vykazovat nepředvídatelné chování mající za následek nebezpečí požáru, výbuchu nebo zranění.
 - f. Nevystavujte baterii nebo nářadí ohni nebo působení vysokých teplot. Vystavení účinkům ohně nebo teploty nad 130 °C může způsobit výbuch.
 - g. Dodržujte všechny pokyny týkající se nabíjení a nenabíjejte baterii nebo nářadí mimo rozsah teplot, které jsou uvedeny v tomto návodu. Nesprávné nabíjení nebo nabíjení při teplotách mimo uvedený rozsah může způsobit poškození baterie a zvýšit nebezpečí požáru.
 6. Servis
 - a. Opravy elektrického nářadí svěřte pouze kvalifikovanému technikovi, který bude používat originální náhradní díly. Tím zajistíte zachování bezpečného stavu elektrického nářadí.
 - b. Nikdy neprovádějte servis poškozených baterií. Servis baterií může provádět pouze výrobce nebo technik autorizovaného servisu.
- Doplňkové bezpečnostní pokyny pro práci s elektrickým nářadím**
-  **VAROVÁNÍ!** Další bezpečnostní pokyny pro kompresory
- VAROVÁNÍ! Riziko týkající se dýchání.**
- ♦ Stlačený vzduch z tohoto kompresoru není bezpečný pro dýchání. Nikdy nevedechněte vzduch z vašeho kompresoru nebo z dýchacího zařízení připojeného ke kompresoru.
- VAROVÁNÍ! Riziko prasknutí.**
- ♦ Zkontrolujte prosím, zda není výstup vzduchu ucpaný.
 - ♦ Příliš vysoký tlak vzduchu způsobuje nebezpečné riziko prasknutí. Zkontrolujte maximální jmenovitý tlak výrobce udávaný pro nafukované výrobky.

- Nenechávejte kompresor v chodu bez dozoru.
- Používejte manometr pro kontrolu tlaku v pneumatice před každým použitím a během každého huštění. Viz boční stěna pneumatiky, kde je uveden správný tlak pro pneumatiku.

VAROVÁNÍ! Riziko nebezpečného provozu.

- Používejte tento výrobek pouze tak, jak je uvedeno v části Určené použití.
- Pomalu uvolňujte všechny tlaky ze systému. Prach a nečistoty mohou ohrožovat zdraví.
- Neprovádějte žádné úpravy a nepokoušejte se o opravy. Nikdy neprovádějte vrtání, svařování nebo jiné úpravy tohoto kompresoru nebo jeho příslušenství.
- Používejte pouze dodané příslušenství nebo jiné části, které jsou určeny pro tlak minimálně 10,3 baru. Použití jakéhokoli příslušenství, které není doporučeno pro použití s tímto zařízením, může být nebezpečné.
- Vzduch pod vysokým tlakem je nebezpečný. Nemiřte proud vzduchu na sebe nebo na ostatní osoby.

VAROVÁNÍ! Riziko způsobení požáru.

- Kompresor se může během použití zahřívat. Před uložením nechejte kompresor 30 minut vychladnout.

Po použití

- Před čištěním odpojte nabíječku od sítě.
- Není-li tento výrobek používán, musí být uložen na suchém místě.
- K uloženému zařízení nesmí mít přístup děti.

Zbytková rizika

Je-li toto nářadí používáno jiným způsobem, než je uvedeno v příložených bezpečnostních výstrahách, mohou se projevit dodatečná zbytková rizika. Tato rizika mohou vzniknout v důsledku nesprávného použití, dlouhodobého použití atd. Přestože jsou dodržovány příslušné bezpečnostní předpisy a jsou používána bezpečnostní zařízení, určitá zbytková rizika nemohou být vyloučena. Tato rizika jsou následující:

- Zranění způsobená kontaktem s jakoukoli rotující částí.
- Zranění způsobená při výměně jakýchkoli dílů nebo příslušenství.
- Zranění způsobená dlouhodobým použitím nářadí. Používáte-li jakékoli nářadí delší dobu, zajistěte, aby byly prováděny pravidelné přestávky.
- Poškození sluchu.
- Zdravotní rizika způsobená vdechováním prachu vytvářeného při použití nářadí (například práce se dřevem, zejména s dubovým, bukovým a MDF).

Štítky na nářadí

Na tomto nářadí jsou následující piktogramy a také datový kód:



VAROVÁNÍ! Z důvodu snížení rizika zranění si uživatel musí přečíst návod k použití.



Nevystavujte nářadí dešti nebo prostředí s vysokou vlhkostí.



UPOZORNĚNÍ! Horký povrch

Další bezpečnostní pokyny pro baterie a nabíječky

Baterie

- Nikdy se nepokoušejte ze žádného důvodu narušit obal baterie.
- Nevystavujte baterii kontaktu s vodou.
- Neukládejte baterie na místech, kde může teplota přesáhnout 40 °C.
- Nabíjejte baterie pouze při teplotách v rozsahu od 10 °C do 40 °C.
- Nabíjení provádějte pouze nabíječkou dodanou s nářadím.
- Při likvidaci baterií se vždy řiďte pokyny, které jsou uvedeny v části „Ochrana životního prostředí“.

Nabíječky

- Používejte nabíječku STANLEY FATMAX pouze k nabíjení baterie, která byla dodána s tímto nářadím. Jiné baterie mohou prasknout a způsobit zranění nebo jiné škody.
- Nikdy se nepokoušejte nabíjet baterie, které nejsou k nabíjení určeny.
- Poškozené kabely ihned vyměňte.
- Zabraňte kontaktu nabíječky s vodou.
- Nesnažte se nabíječku demontovat.
- Nepokoušejte se proniknout do nabíječky.



Tato nabíječka není určena pro venkovní použití.



Před použitím si pečlivě přečtěte tento návod.



Nepokoušejte se nabíjet poškozené baterie.

Elektrická bezpečnost



Tato nabíječka je opatřena dvojitou izolací. Proto není nutné použití uzemňovacího vodiče. Vždy zkontrolujte, zda napětí v elektrické síti odpovídá napětí uvedenému na typovém štítku. Nikdy se nepokoušejte nahradit nabíječku přímým připojením k síťové zásuvce.

- Je-li poškozen napájecí kabel, musí být vyměněn výrobcem nebo v autorizovaném servisu STANLEY FATMAX, aby bylo zabráněno možným rizikům.

VAROVÁNÍ! Nikdy se nepokoušejte nahradit nabíječku přímým připojením k síťové zásuvce.

Popis

Hlavní části tohoto výrobku jsou následující.

1. Spouštěcí spínač
2. Vysokotlaká hadice
3. Koncovka hadice
4. Displej ukazatele tlaku
5. Rukojeť
6. Držák hadice
7. Uložení příslušenství
8. Vysokotlaký kuželový nástavec
9. Jehlový ventil pro huštění
10. Adaptér ventilu Presta
11. Baterie (dodávána samostatně)
12. Uvolňovací tlačítko baterie (dodáváno samostatně)

Použití

VAROVÁNÍ! Nechejte nářadí pracovat jeho vlastním tempem. Nepřetěžujte jej.

Nabíjení baterie (obr. A)

Baterie musí být nabitá před prvním použitím a vždy, když během práce dojde k výraznému poklesu jejího výkonu. Baterie se může během nabíjení zahřívat. Jedná se o normální stav, který neznamena žádný problém.

VAROVÁNÍ! Baterii nenabíjejte, klesne-li okolní teplota pod 10 °C nebo přesáhne-li 40 °C. Doporučená teplota prostředí pro nabíjení: přibližně 24 °C.

Poznámka: Nabíječka nebude nabíjet baterii, je-li teplota jejího článku nižší než asi 10 °C nebo vyšší než 40 °C.

Baterie musí být ponechána v nabíječce a nabíječka ji začne znovu automaticky nabíjet, jakmile se teplota článků baterie zvýší nebo sníží.

Poznámka: Z důvodu zajištění maximální výkonnosti a životnosti baterií Li-Ion tyto baterie před prvním použitím zcela nabijte.

- ◆ Před vložením baterie (11) připojte nabíječku (13) k odpovídající síťové zásuvce.
- ◆ Zelený indikátor nabíjení (13a) bude nepřetržitě blikat, což bude indikovat zahájení procesu nabíjení.
- ◆ Ukončení nabíjení bude indikováno trvalým rozsvícením zeleného indikátoru nabíjení (13a). Baterie (11) je zcela nabitá a může být vyjmuta a použita nebo může být ponechána v nabíječce (13).
- ◆ Nabíjte vybité baterie nejpozději do 1 týdne. Životnost baterie bude značně zkrácena, bude-li uložena ve vybitém stavu.

LED indikátory režimů nabíječky

	Nabíjení: Zelený LED indikátor bliká	
	Zcela nabitó: Zelený LED indikátor svítí	
	Prodleva zahřátá/studená baterie: Zelený LED indikátor bliká Červený LED indikátor svítí	

Poznámka: V kompatibilní nabíječce (nabíječkách) nebude vadná baterie nabíjena. Nabíječka bude indikovat vadnou baterii nerozsvícením kontrolky.

Poznámka: To může také znamenat závadu v nabíječce. Pokud nabíječka signalizuje závadu, předejte ji společně s baterií do autorizovaného servisu k otestování.

Ponechání baterie v nabíječce

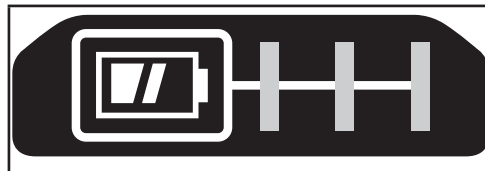
Baterie může být ponechána v nabíječce se svítícím LED indikátorem neomezeně dlouhou dobu. Nabíječka bude baterii udržovat ve zcela nabitém stavu.

Prodleva zahřátá/studená baterie

Jakmile bude nabíječka detekovat příliš vysokou nebo příliš nízkou teplotu baterie, automaticky zahájí režim prodleva zahřátá/studená baterie, zelený LED indikátor (13a) bude blikat a červený LED indikátor (13b) bude svítit, a pozastaví nabíjení, dokud baterie nedosáhne odpovídající teploty. Potom nabíječka automaticky přejde do režimu nabíjení. Tato funkce maximálně prodlužuje provozní životnost baterie.

Indikátor stavu nabití baterie (obr. B)

Baterie je vybavena indikátorem stavu nabití pro rychlé zjištění výdrže baterie, jak je znázorněno na obr. B. Stisknutím tlačítka indikátoru stavu nabití (11a) můžete snadno zobrazit zbývající nabití baterie, jak je znázorněno na obr. B.



Vložení a vyjmutí baterie z nářadí

VAROVÁNÍ! Ujistěte se, zda je nářadí zajištěno zajišťovacím tlačítkem, abyste před vložením nebo vyjmutím baterie zabránili aktivaci spínače.

Vložení baterie (obr. C)

Poznámka: Chcete-li dosáhnout nejlepších výsledků, ujistěte se, zda je baterie zcela nabitá.

Při vkládání baterie (11) do kompresoru srovnejte baterii s vodičnými drážkami uvnitř kompresoru a zasuňte baterii do portu kompresoru tak, aby byla pevně usazena a zajistěte, aby nemohlo dojít k jejímu uvolnění.

Chcete-li baterii z nářadí vyjmout, stiskněte uvolňovací tlačítko (12) a vysuňte baterii rázně z nářadí. Vložte baterii do nabíječky podle pokynů, které jsou uvedeny v části tohoto návodu popisující nabíječku.

Displej ukazatele tlaku (obr. D)

Displej ukazatele tlaku (4) na kompresoru monitoruje velikost tlaku vyvíjeného na nafukovaný předmět a slouží také jako manometr.

Viz část Použití kompresoru jako ukazatele tlaku.

Chcete-li displej ukazatele tlaku zapnout, vložte baterii (11) do kompresoru a stiskněte spouštěcí spínač (1).

Viz část Zapnutí.

Upevnění příslušenství (obr. F–H)

Váš kompresor je dodáván s vysokotlakým kuželovým nástavcem (8), jehlovým ventilem pro huštění (9) a adaptérem ventilu Presta (10), které jsou umístěny v horní části nářadí v úložném prostoru pro příslušenství (7).

- ◆ Chcete-li používat koncovku hadice (3), ujistěte se, zda je její páčka v horní poloze.
- ◆ Nasaďte na koncovku hadice jehlový ventil pro huštění, vysokotlaký kuželový nástavec nebo adaptér ventilu Presta.
- ◆ Stlačte páčku koncovky hadice (13) směrem dolů, aby došlo k zajištění.
- ◆ Zasuňte jehlový ventil pro huštění, vysokotlaký kuželový nástavec nebo adaptér ventilu Presta do předmětu, který chcete nafouknout.

Poznámka: Není-li páčka používána, vždy se ujistěte, zda je v horní poloze. Při provozu tohoto kompresoru s příslušenstvím používejte pouze příslušenství prodávané s touto jednotkou.

Poznámka: Před zapnutím kompresoru se ujistěte, zda je jehlový ventil pro huštění nebo jiné příslušenství pevně zajištěno na určeném místě.

Použití

VAROVÁNÍ! Z důvodu snížení rizika způsobení vážného zranění, před prováděním jakéhokoli seřízení nebo před montáží a demontáží příslušenství nebo přídatných zařízení tuto jednotku vždy vypněte a vyjměte z ní baterii. Náhodné spuštění může způsobit zranění.

Zapnutí (obr. E)

VAROVÁNÍ! Riziko prasknutí. Nenechávejte zařízení v chodu bez dozoru. Nadměrné nahuštění pneumatik nebo jiných předmětů může vést k způsobení vážného zranění nebo hmotných škod.

Poznámka: Po zapnutí zůstane displej ukazatele tlaku (4) na kompresoru zapnutý přibližně půl minuty, než se displej vypne/ přejde do pohotovostního režimu. K tomu dojde, nebude-li zařízení používáno. Chcete-li pohotovostní režim zrušit, stiskněte spouštěcí spínač (1). V takovém případě se displej ukazatele tlaku zapne a kompresor je připraven k použití.

Huštění pomocí vysokého tlaku (obr. F)

VAROVÁNÍ! Riziko prasknutí. Nadměrný tlak vzduchu může způsobit nebezpečné riziko prasknutí nebo zranění osob.

Zkontrolujte maximální jmenovitý tlak výrobce udávaný pro nafukované položky.

VAROVÁNÍ! Nesprávné připojení příslušenství nebo hadice se mohou pod tlakem uvolnit a způsobit vážné zranění. Možné úniky vzduchu mohou způsobit nesprávné hodnoty tlaku. Ujistěte se, zda jsou všechna připojení pevně zajištěna.

Poznámka: Nechejte kompresor každých 5 minut vychladnout, abyste zabránili riziku popálení.

Vysokotlaká hadice (2) je určena pro použití u předmětů, které potřebují větší tlak vzduchu, jako jsou pneumatiky a basketbalové míče.

Koncovka hadice na vysokotlaké hadici může být použita bez adaptéru k nafouknutí jakékoli položky, která má dík ventilu, který pasuje do otvoru koncovky hadice.

- ◆ Vyjměte vysokotlakou hadici (2) z držáku hadice (6).
- ◆ Upevněte nástavec k hadici podle postupu uvedeného v části Upevnění příslušenství. Upevněte koncovku hadice (3) k ventilku huštěné pneumatiky, chcete-li hustit pneumatiku, nebo upevněte nástavec pro huštění míčů a jiných nafukovaných předmětů.
- ◆ Upevněte nebo zasuňte nástavec do předmětu, který bude nafukován.
- ◆ Stiskněte spouštěcí spínač (1), aby došlo ke spuštění nářadí. Na displeji ukazatele tlaku (4) se objeví hodnota tlaku.
- ◆ Stiskněte spouštěcí spínač (1) znovu, aby došlo k zahájení huštění.
- ◆ Chcete-li kompresor kdykoli zastavit, uvolněte spouštěcí spínač.

Poznámka: Zobrazení tlaku na displeji ukazatele tlaku při nafukování je měření měničích se tlaku mezi nafukovaným předmětem a vzduchovou hadicí. Chcete-li získat přesné údaje, uvolněte spouštěcí spínač a počkejte, až se hodnota upraví. Tento ukazatel bude ukazovat tlak v barech. Po dosažení požadovaného tlaku uvolněte spouštěcí spínač a odpojte kompresor.

Poznámka: Tato jednotka dosahuje maximálního tlaku 10,3 baru.



Poznámka: Můžete si všimnout, že po několika sekundách může dojít k poklesu aktuální hodnoty tlaku. To je normální.

Použití kompresoru jako ukazatele tlaku

VAROVÁNÍ! Provozování vozidla s nesprávně nahuštěnými pneumatikami může vést k vážnému zranění.

Váš kompresor nemá kalibrovaný ukazatel tlaku, a proto nejsou přesné hodnoty závazné. Při použití tohoto kompresoru jako ukazatele tlaku si prosím předem ověřte tlak pomocí samostatného tlakoměru.

- ◆ Připojte vysokotlakou hadici (2) ke kontrolované poloze.
- ◆ Stiskněte spouštěcí spínač (1) na 3 sekundy.
- ◆ Displej ukazatele tlaku bude zobrazovat tlak uvnitř měřené položky.
- ◆ Po provedení kontroly odpojte vysokotlakou hadici od měřené položky a vraťte hadici do příslušného držáku.

Údržba

Váš výrobek STANLEY FATMAX s napájecím kabelem nebo napájený baterií byl zkonstruován tak, aby pracoval po dlouhou dobu s minimálními nároky na údržbu. Řádná péče o nářadí a jeho pravidelné čištění vám zajistí jeho bezproblémový chod.

VAROVÁNÍ! Před prováděním jakékoli údržby nářadí napájeného baterií:

- ◆ Je-li zařízení vybaveno integrovanou baterií, nechejte baterii při provozu zcela vybit a potom zařízení vypněte.
- ◆ Před čištěním odpojte nabíječku od sítě. Vaše nabíječka nevyžaduje žádnou údržbu mimo pravidelné čištění.
- ◆ Větrací otvory nářadí/nabíječky pravidelně čistěte měkkým kartáčem nebo suchým hadříkem.
- ◆ Pomocí vlhkého hadříku pravidelně čistěte kryt motoru. Nepoužívejte žádné abrazivní čisticí prostředky nebo rozpouštědla.
- ◆ Je-li poškozen napájecí kabel, musí být vyměněn výrobcem, kvalifikovaným technikem nebo v autorizovaném servisu, aby bylo zabráněno možným rizikům.

Ochrana životního prostředí



Třídte odpad. Výrobky a baterie označené tímto symbolem nesmí být vyhozeny do běžného domácího odpadu.

Výrobky a baterie obsahují materiály, které mohou být obnoveny nebo recyklovány, což snižuje poptávku po surovinách.

Provádějte prosím recyklaci elektrických výrobků a baterií podle místních předpisů. Další informace najdete na internetové adrese www.2helpU.com

Technické údaje

SFMCE521Typ 1	
Napájecí napětí	18 V _{DC}
Maximální tlak	10,3 bar
Hmotnost	Nářadí bez baterie 0,86 kg

Nabíječka		SFMCEB11	SFMCEB12	SFMCEB14
Vstupní napětí	V _{AC}	230	230	230
Výstupní napětí	V _{DC}	18	18	18
Proud	A	1,25	2	4

Baterie		SFMCEB201	SFMCEB202	SFMCEB204	SFMCEB206
Napájecí napětí	V _{DC}	18	18	18	18
Kapacita	Ah	1,5	2,0	4,0	6,0
Typ		Li-Ion	Li-Ion	Li-Ion	Li-Ion

Vibre a hlučnost

Deklarovaná úroveň vibrací a hluku uvedená v technických údajích a v prohlášení o shodě byla měřena v souladu se standardní zkušební metodou předepsanou normou EN62841 a může být použita pro srovnání jednotlivých nářadí mezi sebou.

Deklarované hodnoty vibrací a hluku mohou být také použity k předběžnému stanovení expozice.

VAROVÁNÍ! Úroveň vibrací při aktuálním použití elektrického nářadí se může od deklarované úrovně vibrací lišit v závislosti na způsobu použití nářadí. Úroveň vibrací může být vzhledem k uvedené hodnotě vyšší.

Při stanovení doby působení vibrací z důvodu určení bezpečnostních opatření podle požadavků normy 2002/44/EC k ochraně osob pravidelně používajících elektrické nářadí v zaměstnání, musí předběžný odhad působení vibrací brát na zřetel aktuální podmínky použití nářadí s přihlédnutím na všechny části pracovního cyklu, jako jsou doby, při které je nářadí vypnuto a kdy je v chodu naprázdno.

Hladina akustického tlaku podle normy EN62841:
Akustický tlak (L _{WA}) 77 dB(A), odchylka (K) 3 dB(A)
Akustický výkon (L _{WA}) 85 dB(A), odchylka (K) 3 dB(A)

Celková úroveň vibrací (prostorový vektorový součet) podle normy EN62841:
Vibre (a _v) 4,1 m/s ² , odchylka (K) 1,5 m/s ²



Prohlášení o shodě EC

SMĚRNICE PRO STROJNÍ ZAŘÍZENÍ



SFMCE521 – kompresor

Společnost STANLEY FATMAX Europe prohlašuje, že tyto výrobky popisované v části Technické údaje splňují požadavky následujících norem: 2006/42/EC, EN62841-1: 2015 + A11: 2022.

Tyto výrobky splňují také požadavky směrnic 2014/30/EU a 2011/65/EU. Chcete-li získat další informace, kontaktujte prosím společnost STANLEY Europe na následující adrese nebo na adresách uvedených na konci tohoto návodu.

Níže podepsaná osoba je odpovědná za sestavení technických údajů a provádí toto prohlášení v zastoupení společnosti STANLEY FATMAX.

Patrick Diepenbach

Patrick Diepenbach
Ředitel, Benelux
STANLEY FATMAX
Richard-Klinger-Strasse 11,
65510 Idstein, Germany
1. 4. 2024

Prohlášení o shodě

PŘEDPISY PRO DODÁVKY STROJNÍCH ZAŘÍZENÍ
(BEZPEČNOST) Z ROKU 2008



SFMCE521 – kompresor

Společnost STANLEY FATMAX prohlašuje, že tyto výrobky popisované v části „Technické údaje“ odpovídají požadavkům následujících norem:

Předpisy pro dodávky strojních zařízení (bezpečnost) z roku 2008, S.I. 2008/1597 (v platném znění), EN62841-1: 2015 + A11: 2022. Tyto výrobky splňují následující předpisy Spojeného království:

Předpisy pro elektromagnetickou kompatibilitu, 2016, S.I. 2016/1091 (v platném znění).

Předpisy o omezení použití některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních 2012, S.I. 2012/3032 (v platném znění).

Chcete-li získat další informace, kontaktujte prosím společnost STANLEY FATMAX na následující adrese nebo na adresách uvedených na konci tohoto návodu.

Níže podepsaná osoba je odpovědná za sestavení technických údajů a provádí toto prohlášení v zastoupení společnosti STANLEY FATMAX

Karl Evans
Viceprezident oddělení pro elektrická nářadí EANZ GTS
STANLEY FATMAX UK,
Meadowfield Avenue,
Spennymoor, DL16 6YJ,
England
1. 4. 2024

Záruka

Společnost STANLEY FATMAX je přesvědčena o kvalitě svých výrobků a nabízí spotřebitelům záruku 12 měsíců od data zakoupení. Tato záruka je nabízena ve prospěch zákazníka a nijak neovlivní jeho zákonná záruční práva. Tato záruka je platná ve všech členských státech EU a evropské zóny volného obchodu EFTA a Spojeném království.

Požadujete-li reklamaci v rámci záruky, tato reklamáce musí splňovat obchodní podmínky společnosti STANLEY FATMAX a prodejci nebo autorizovanému servisu budete muset předložit doklad o zakoupení.

Obchodní podmínky týkající se záruky společnosti STANLEY FATMAX v trvání 1 roku a adresu nejbližšího autorizovaného servisu najdete na internetové adrese www.2helpU.com, nebo kontaktujte nejbližšího autorizovaného prodejce STANLEY FATMAX na adrese uvedené v tomto návodu.

Navštivte prosím naše internetové stránky www.stanley.eu/3, kde můžete zaregistrovat váš nový výrobek STANLEY FATMAX a kde můžete získat informace o našich nových výrobcích a speciálních nabídkách.

Záruka

Společnost Stanley Europe je přesvědčena o kvalitě svých výrobků a nabízí mimořádnou záruku pro uživatele tohoto výrobku. Tato záruka je nabízena mimořádně a žádným způsobem neovlivní vaše smluvní práva, jste-li soukromý neprofesionální uživatel. Tato záruka platí ve všech členských státech EU a evropské zóny volného obchodu EFTA.

PLNÁ ZÁRUKA

Společnost Stanley Europe garantuje po dobu trvání záruční doby (24 měsíců při nákupu pro přímou osobní spotřebu, 12 měsíců při nákupu pro podnikatelskou činnost) bezplatné odstranění jakékoli materiálové nebo výrobní závady za následujících podmínek:

- ♦ Tento výrobek byl používán pouze správným způsobem a v souladu s pokyny uvedenými v návodu pro jeho obsluhu.
- ♦ Tento výrobek byl vystaven běžnému použití a opotřebování.
- ♦ Tento výrobek nebyl opravován neoprávněnými osobami.
- ♦ Byl předložen doklad o zakoupení.
- ♦ Tento výrobek Stanley® FatMax® byl vrácen kompletní se všemi původními komponenty.

Požadujete-li reklamaci, kontaktujte nejbližšího autorizovaného prodejce nebo vyhledejte nejbližší autorizovaný servis Stanley® FatMax® v katalogu Stanley® FatMax® nebo kontaktujte prodejce na adrese, která je uvedena v tomto návodu. Seznam autorizovaných servisů Stanley® FatMax® a všechny podrobnosti o našem poprodejním servisu naleznete také na internetové adrese: **www.stanley.eu/3**

ZVÝHODNĚNÁ ZÁRUKA

Pro získání zvýhodněné tříleté záruky je nutno provést registraci na níže uvedené adrese a v uvedeném termínu.

- ♦ Registrace je vyžadována do 4 týdnů od zakoupení.
- ♦ Registrace je na této adrese **<http://www.stanley.eu/3>**.

Stanley Black & Decker Czech republic s.r.o.

Türkova 5b
149 00 Praha 4
Česká republika
Tel.: 00420 261 009 772
Fax: 00420 261 009 784
Servis: 00420 244 403 247
www.blackanddecker.cz
obchod@sbdinc.com

Stanley Black & Decker Slovakia s.r.o.

Vysoká 2/b
811 06 Bratislava
Tel.: 00420 261 009 772
Fax: 00420 261 009 784
www.blackanddecker.sk
obchod@sbdinc.com

Band servis

K Pasekám 4440
760 01 Zlín
Tel.: 00420 577 008 550, 1
Fax: 00420 577 008 559
www.bandservis.cz
bandservis@bandservis.cz

Band servis

Klásterského 2
140 00 Praha 4
Tel.: 00420 244 403 247
Fax: 00420 241 770 167
j.kraus@bandservis.cz
www.bandservis.cz
bandservis@bandservis.cz

Band servis

Paulínska 22
917 01 Trnava
Tel.: 00421 335 511 063
Fax: 00421 335 512 624
www.bandservis.sk
p.talajka@bandservis.sk

Band servis

Južná trieda 17 (budova TWD)
040 01 Košice
Tel.: 00421 556 233 155
bandserviske@zoznam.sk

CZ

ZÁRUČNÍ LIST

SK

ZÁRUČNÝ LIST

STANLEY

FATMAX

ZÁRUČNÍ DOBA POSKYTOVANÁ PRODEJCEM NA PRODANÝ VÝROBEK JE:
ZÁRUČNÁ LEHOTA POSKYTOVANÁ PREDAJCOM NA PREDANÝ VÝROBEK JE:

- ☐ 24 měsíců při prodeji zboží fyzické osobě – spotřebiteli pro soukromou přímou spotřebu (§ 620 Občanského zákoníku)
24 mesiacy pri predaji tovaru fyzickej osobe – spotrebiteľovi na súkromnú priamu osobnú spotrebu (§ 52 a § 620 Občianskeho zákonníka)
- ☐ 12 měsíců při prodeji zboží podnikateli, který ho používá v rámci své obchodní nebo jiné podnikatelské činnosti (§ 429 Obchodního zákoníku)
12 mesiacy pri predaji tovaru podnikateľovi, ktorý kona v rámci svojej obchodnej alebo inej podnikateľskej činnosti (§ 429 Obchodného zákonníka)

Od data prodeje/Od dátumu predaja:

Kupující prohlašuje, že účel nákupu je pro/Kupujúci vyhlasuje, že účel nákupu je na:

- ☐ Přímou osobní spotřebu/priamu osobnú spotrebu
☐ Obchodní a podnikatelskou činnost/obchodnú a podnikateľskú činnosť

(IČO:

Číslo pokladničního dokladu - faktury/Číslo pokladničného dokladu – faktúry:

.....

TYP VÝROBKU:

CZ

Výrobní kód

Datum prodeje

Razítko prodejny
Podpis

SK

Číslo série

Dátum predaja

Pečiatka predajne
Podpis

CZ

Adresa servisu
Band Servis
Klásterského 2
CZ-140 00 Praha 4
Tel.: 00420 244 403 247
Fax: 00420 241 770 167

Band Servis
K Pasekám 4440
CZ-760 01 Zlín
Tel.: 00420 577 008 550,1
Fax: 00420 577 008 559
<http://www.bandservis.cz>

SK

Adresa servisu
Band Servis
Paulínska ul. 22
SK-917 01 Trnava
Tel.: 00421 335 511 063
Fax: 00421 335 512 624

CZ Dokumentace záruční opravy

SK Záznamy o záručních opravách

CZ	Číslo	Datum příjmu	Datum zakázky	Číslo zakázky	Závada	Razítko Podpis
SK	Číslo dodávky	Dátum nahlásenia	Dátum opravy	Číslo objednávky	Popis poruchy	Pečiatka Podpis